



## Le RIBOLAB est sur orbite !

> Vie locale  
p 8 et 9

Station Climatique



> Vie locale  
Tous ensemble !  
p.4



Samedi 9 juin 2018  
8h-13h

**Crédit Mutuel**  
 CRÉDIT MUTUEL RIBEAUVILLÉ TAENNCHEL  
 Place de l'Hôtel de Ville - 68150 Ribeauvillé  
 E-mail : 03400@creditmutuel.fr  
 0 820 310 048 Service 0,12€/min + prix appel

maçonnerie menuiserie charpente couverture zinguerie  
 Entreprise  
**Laurent Hassé**  
 Tél. 03 89 73 62 93  
 Fax 03 89 73 67 93  
 courriel : hasselaurent@orange.fr  
 www.hasselaurent.fr  
 Route de Guémar  
 68150 RIBEAUVILLÉ

**Elektrol**  
 KOHLER & Fils  
 ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE  
 CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE  
 RÉSEAU DE COMMUNICATION  
 INSTALLATION DOMOTIQUE  
 11C, GRAND'RUE DE L'ÉGLISE  
 68150 RIBEAUVILLÉ  
 TEL : 03 89 73 87 55  
 PORT : 06 83 33 46 13  
 electricite-kohler.fr

**ak Amianteko**  
 • Désamiantage  
 • Déplombage  
 • Déconstruction  
 28, Route de Colmar - 68750 BERGHEIM  
 Tél : 03.89.27.40.08  
 Fax : 03.89.27.38.83 - accueil@amianteko.fr

**Accueil Funéraire**  
 Organisation des obsèques / Contrats d'obsèques / Transferts de corps France et Etranger par véhicule agréé / Toute marbrerie  
 3 Agences à votre service  
 Kayersberg | Ribeauvillé | Colmar  
 12 Allée Stoecklin  
 68249 KAYSERSBERG  
 Tél : 03-89-78-41-73 (24h/24)  
 Fax : 03-89-47-13-62  
 3 Rue du Cimetiére  
 68150 RIBEAUVILLÉ  
 Tél : 03-89-73-38-30 (24h/24)  
 Fax : 03-89-73-23-91  
 25 Avenue de la Liberté  
 68000 COLMAR  
 Tél : 03-89-801-902 (24h/24)  
 Fax : 03-89-801-994  
 CHAMBRE FUNERAIRE

**TAXI José**  
 06 46 84 40 05  
 Transport toutes distances - 7j/7 - 24h/24  
 RIBEAUVILLÉ - RIQUEWIHR  
 Siège : 10 rue des Juifs - 68150 RIBEAUVILLÉ

**Le Plombier du Vignoble**  
 PDDK Eric  
 15 AVENUE DE L'EUROPE  
 SAINT-HIPPOLYTE  
 09 67 06 61 02  
 06 32 61 23 58  
 • Installation de chauffage central complet  
 • Chaudière granulés - copeaux de bois  
 • Dépannage chauffage et sanitaire  
 • Salle de bains clé en main

**SCHERBERICH**  
 Entreprise générale Bâtiment  
 Travaux Publics  
 Restauration Monuments Historiques  
 Taille de Pierres  
 Promotion Immobilière  
 162, rue du Ladhof - BP 21619 - 68016 COLMAR cédex  
 Tél. 03 89 20 81 10 - Fax 03 89 20 42 59

**Capann de l'Ami Fritz**  
 RESTAURANT • HOTEL  
 PLATS DU TERROIR - TARTES FLAMBÉES  
 Ouvert toute l'année, 7 jours sur 7  
 Place de l'Ancien Hôpital - 68150 RIBEAUVILLÉ  
 Tél. 03 89 73 68 11 - Fax 03 89 73 30 63  
 www.hotel-ami-fritz.com • accueil@hotel-ami-fritz.com

Des solutions lumineusement adaptées !  
 • Fenêtres  
 • Portes  
 • Stores / Portails  
 • Volets  
**Lucarne**  
 1, rue de Sélectat  
 68070 GUENAR  
 ☎ 09 64 29 31 82  
 contact@lucarne-68.com  
 www.lucarne-68.com

## SOMMAIRE

**Vie locale**  
 Journée Citoyenne - Tous ensemble samedi 9 juin 2018 p 4  
 Cérémonie des Vœux à la population p 6  
 Le RIBOLAB est sur orbite ! p 8  
 L'heureuse alliance des savoir-faire p 11  
 «Ribeauvillé» l'appli mobile disponible ! p 13  
 Carnaval à Ribo ! p 16  
 20e Marché de Printemps Paysan p 18  
 4e Paris - Ribeauvillé à la marche p 18  
 3 étapes pour vous pacser ! p 26  
 Carnet de famille p 26

**Réalizations**  
 Chantier de remplacement de la conduite d'eau du Muesbach p 10  
 Votre Mairie en travaux ! p 10  
 Ribeauvillé primée ! p 11

**Aînés**  
 Débats et propositions au Conseil des Aînés p 12  
 Goûter de printemps des Aînés p 12

**Dossier**  
 Les villages disparus autour de Ribeauvillé 2/2 p 14

**Culture**  
 Les 24h de la Percussion p 20  
 Journées missionnaires des Frères Capucins p 20  
 Vos prochains rendez-vous du Parc p 20  
 Médiathèque - Les contes de Charles Perrault sont mis à l'honneur... et s'invitent au Pffferdaj 2018 ! p 21

**Vie associative**  
 Les seignors de Cadiseho p 22  
 Objectif photo - Portes Ouvertes p 22  
 Association Manne-emploi p 23

**CME**  
 Nos actions p 24

**Environnement**  
 « Fleurir la Cité » p 28

## EDITORIAL



Ce début d'année 2018 a vu apparaître une nouveauté : le superbe Calendrier de Ribeauvillé. En le parcourant vous avez pu constater la densité des activités et événements proposés à votre curiosité.

Parmi ceux-ci, une nouvelle édition de la **Journée Citoyenne** est en gestation pour le **9 JUIN**. Vous avez tous été si enthousiastes en 2017 que nous vous proposons de revivre cet instant magique et comptons sur vous pour entraîner dans votre sillage, voisins, amis, connaissances... et les inciter à s'inscrire par les moyens proposés sur la fiche d'inscription en p 5. Toutes vos suggestions et propositions de chantier seront les bienvenues : c'est votre Journée, c'est le moment de réaliser vos souhaits et de passer une journée formidable !

L'hiver a aussi vu naître le « **RIBOLAB** » à côté de la Médiathèque... Késako ??? Informatique, internet, technologies du numérique, gravure/découpe laser, imprimante 3D, programmation... autant de points d'interrogation pour vous ? Venez découvrir en toute liberté ce qui se cache derrière ces mots barbares dont sera fait le monde de nos enfants et petits-enfants : le mercredi soir le lieu est ouvert à tous gratuitement de 18H à 21H, n'hésitez pas, on vous expliquera tout... et vous serez étonnés !

Dans cette édition de « **Bien Vibre à Ribeauvillé** », vous lirez aussi des informations relatives à l'eau de nos robinets, au chantier de rénovation de notre Mairie, à l'activité du Conseil des Enfants et celui des Aînés, au rayonnement de Ribeauvillé vers le Japon, au fleurissement de la Cité, ... sans oublier la deuxième partie du dossier très attendu consacré aux « Villages Disparus autour de Ribeauvillé ».

Si Ribeauvillé reste dynamique, c'est grâce à l'esprit citoyen et à l'intense engagement associatif de ses habitants.

Beau printemps à tous, profitons du bonheur de bien vivre ensemble à Ribeauvillé !

Joseph PFEIFFER  
 Adjoint au Maire

**Directeur de la Publication** : Jean-Louis CHRIST  
**Page de Couverture** : Antoine HELBERT, Bulle & Co'  
**Textes** : Association BAM-BAM, Association des Commerçants, Danielle BINA, Céline CAPPELLETTI, Annick CHEVALIER, Jean-Louis CHRIST, Brigitte EBERLEIN, Catherine KUEHN, Joseph PFEIFFER, Vincent RISCHMANN, Marcel ROSSE, Bernard SCHWACH, Mauricette STOQUERT, Arlette SURMELY.  
**Crédits photographiques** : Association BAM BAM, Association Objectif Photo, Cercle de Recherche Historique, Pierre-Yves CONAN, David FESSELET, Antoine HELBERT, Catherine KUEHN, Bernard LEFORT, Sinicha

MOMCILOV, Joseph PFEIFFER, Gilles RENAUD, Mauricette STOQUERT, Anne-Sophie ZUCCOLIN  
**Illustrations** : Antoine HELBERT, Aurélien SEILLER  
**Coordination et publicité** : Catherine KUEHN  
**Infographie** : Aurélien SEILLER  
**Impression** : RUWABELL  
**Dépôt légal** : 1er trimestre 2018

**Nous remercions chaleureusement tous les annonceurs pour leur participation à la réussite de notre revue municipale.**

# TOUS ENSEMBLE !

## Samedi 9 juin 2018



[journecitoyenne.ribeauville@gmail.com](mailto:journecitoyenne.ribeauville@gmail.com)



### Après le succès 2017, tous ensemble pour une nouvelle édition !

Notre première Journée Citoyenne en 2017 a été un grand moment de rencontre et de convivialité « active » ! Devant le succès de l'opération et l'engouement des participants, une nouvelle édition vous sera proposée le **SAMEDI 9 JUIN 2018 à partir de 7H30**.

Basée sur la convivialité cette journée mobilise un maximum de bénévoles pour la réalisation de chantiers d'amélioration du cadre de vie. C'est surtout l'occasion de mieux se connaître, de faire tomber les barrières, de permettre aux nouveaux arrivants de s'intégrer à la population, bref, de resserrer les liens qui nous unissent et d'en créer de nouveaux.

#### Votre contribution est précieuse dès à présent !

Vous connaissez la ville, vous connaissez votre quartier, vous avez peut-être des idées de nouvelles réalisations ou vous avez remarqué des éléments méritant réparation ou amélioration. Aidez à la réussite de la journée : transmettez à la Mairie vos idées de travaux au moyen du bulletin d'inscription ci-contre.

#### Voici la liste de chantiers soumise à votre choix dans des domaines variés :

- 1 Aménagements, entretien d'espaces verts, chantiers environnementaux
- 2 Cimetière communal : travaux d'entretien et de valorisation
- 3 Travaux de peinture sur différents sites
- 4 Encadrement d'ateliers pour enfants
- 5 Chantiers techniques : réparations diverses, travaux sur bois
- 6 Convivialité : repas, service, rangement...
- 7 Autres

### Spécial enfants !

Des ateliers et activités spécifiques seront organisés pour les enfants de 4 à 14 ans dont un des parents au moins participe à la journée.

### Pour participer !

Inscrivez-vous dès à présent au type de chantier de votre choix et **avant le 30 AVRIL 2018** au moyen du bulletin d'inscription ci-contre ou à télécharger sur : [www.ribeauville.fr/fr/la-journee-citoyenne.html](http://www.ribeauville.fr/fr/la-journee-citoyenne.html).

Ce bulletin est à remplir et à déposer à l'accueil de la mairie ou à envoyer à l'adresse mail de la journée citoyenne : [journecitoyenne.ribeauville@gmail.com](mailto:journecitoyenne.ribeauville@gmail.com).  
*Nota : nous porterons tous le même T-shirt que l'an passé. Ceux qui n'en ont pas doivent le spécifier sur la fiche d'inscription. Il est fourni gratuitement par la Ville.*

### Le déroulement de la journée !

- Des groupes de travail seront formés pour intervenir sur les différents chantiers.
- Dans la mesure du possible, il sera tenu compte des souhaits formulés par chaque bénévole.
- La commune fournira le matériel ; chaque participant pourra toutefois se munir de ses propres outils.
- La journée de travail débutera à 8h, rendez-vous à 7h30 au Jardin de Ville pour la répartition dans les équipes de travail et la distribution du matériel.
- A 13h, tout le monde se retrouvera au Jardin de Ville pour le repas offert pris en commun, pour partager un moment convivial et festif.

**Un grand merci pour votre adhésion à cette Journée, et n'oubliez pas :**

**RENDEZ-VOUS LE 9 JUIN À 7H30 AU JARDIN DE VILLE !**



## INSCRIPTION À LA JOURNÉE CITOYENNE DU SAMEDI 9 JUIN 2018

### (une fiche par famille)

<b>CONTACT</b>	Nom de la famille : .....
	Adresse : .....
	Téléphone : ..... Courriel : .....

#### 1. À quel type de chantier auriez-vous envie de participer ?

- 1 Aménagements, entretien d'espaces verts, chantiers environnementaux
- 2 Cimetière communal : travaux d'entretien et de valorisation
- 3 Travaux de peinture sur différents sites
- 4 Encadrement d'ateliers pour enfants
- 5 Chantiers techniques : réparations diverses, travaux sur bois
- 6 Convivialité : repas, service, rangement...
- 7 Autres

#### 2. Inscription des participants

Nom Prénom	Âge	Besoin d'un T-SHIRT ?			N° Chantiers souhaités
		OUI	NON	TAILLE :	

#### 3. Participation au repas

• oui    • non                      nombre de personnes :

#### 4. Suggestions

Quelles sont les actions (ateliers ou chantiers) que vous souhaiteriez proposer pour la journée citoyenne du 9 juin prochain ?

.....

.....

.....

Ce bulletin d'inscription peut être retourné dès à présent et **avant le 30 avril au plus tard.**  
(A télécharger ici : [www.ribeauville.fr/fr/la-journee-citoyenne.html](http://www.ribeauville.fr/fr/la-journee-citoyenne.html) )  
Merci de le déposer en Mairie ou de l'envoyer par mail à : [journecitoyenne.ribeauville@gmail.com](mailto:journecitoyenne.ribeauville@gmail.com)



Vendredi 26 janvier 2018

## Cérémonie des Vœux à la population



La belle affluence rencontrée par l'édition 2017 a convaincu la municipalité de reconduire dans le même esprit l'organisation de la cérémonie 2018. C'est à nouveau l'ensemble de la population qui a été convié à ce temps fort de la vie municipale et ...le Parc a fait salle comble ! Un grand merci à tous les présents !

Traditionnellement organisée après les fêtes de fin d'année, cette rencontre permet d'exprimer la reconnaissance de la Ville à tous les acteurs de la vie sociale et économique, au Conseil Municipal, au personnel des services de la Ville, avec une mention particulière pour les centaines de bénévoles qui représentent le ciment de notre communauté.

Au cours de la soirée, Monsieur le Maire Jean-Louis Christ s'est attaché à dresser un état des lieux de la commune et de son environnement politique, avant de broser dans les grandes lignes les projets susceptibles d'être mis en œuvre en 2018. La soirée s'est achevée par un moment de convivialité et la projection du film rétrospectif des événements 2017.

### Quelques extraits du discours...

#### • Événements majeurs en 2017 : les élections présidentielles et législatives

Les premières ont montré par leur résultat et leur fort taux d'abstention un profond désir de renouvellement de la classe politique de la part des Français. Quant aux élections législatives, elles ont marqué la fin de 15 années de mandat de député pour Jean-Louis Christ qui a choisi de se consacrer à sa ville natale. Il a félicité Jacques Cattin, nouveau député de la circonscription, et l'a assuré de toute son estime.

#### • La suppression de la taxe d'habitation

Promise par le nouveau Président de la République, précisons toutefois que 50% des Français sont déjà exonérés de cette taxe. Par ailleurs, cette baisse de recettes pour les collectivités locales représentant dix milliards d'Euros doit forcément être trouvée ailleurs. L'INSEE annonce ainsi pour les ménages français une

baisse des impôts directs de 24,4 milliards d'euros d'un côté, et de l'autre le paiement de 29 Milliards d'euros de prélèvements supplémentaires, CSG comprise. C'est ce qu'on appelle faire un tour de bonneteau.

En privant ainsi les collectivités d'une grande partie de leurs ressources directes, l'Etat met les maires sous tutelle et dégrade les conditions d'exercice du mandat local. Les élus locaux ont le sentiment d'être tenu dans une piètre estime. En privant les communes d'une plus grande autonomie de leurs ressources, les services publics de proximité sont mis en difficulté. Et bientôt les élus n'exerceront plus que le rôle d'exécutant dans une administration hypercentralisée. Bonjour les vocations !

#### • Les transferts de compétences vers les intercommunalités.

Dans un contexte économique difficile, il y a nécessité de raisonner en termes de mutualisation des moyens et d'optimisation des ressources. Encore faut-il que ces transferts ne soient pas l'avant-garde d'un rouleau compresseur qui vise à détruire l'échelon communal. Nous devons veiller, entre nous, à avancer sur le chemin de la mutualisation avec la volonté de préserver la souveraineté des élus dans leur commune. Mais nous devons aussi nous employer à mieux répartir nos ressources afin de réduire les inégalités sur notre territoire. Notre communauté de communes doit rester un espace de solidarité.

#### • La prolifération des gîtes et des meublés

Il y a quelques années, leur création participait au besoin d'hébergement lié au flux touristique. Le tourisme est devenu une industrie qui, en compensant la dégradation du tissu industriel en Alsace, a créé de nouvelles activités et des ressources pour les collectivités. En 2016, l'Alsace a ainsi enregistré 19,3 millions de visiteurs, 27,1 millions de nuitées, et généré 2,2 milliards d'euros de chiffre d'affaire. Cependant, cette attractivité de l'Alsace occasionne des dégâts collatéraux de plus en plus mal vécus par les riverains de nos centres-villes et l'explosion des gîtes constitue une véritable menace pour le bien vivre dans nos collectivités. Elle prive nos communes d'offres locales et



a pour conséquence la dégradation de la cohésion sociale et la chute démographique.

Si nous sommes tous d'accord pour favoriser l'accueil, les échanges, les rencontres, il y a une chose dont nous ne voulons pas : que nos communes deviennent des dortoirs à touristes.

Aussi j'en appelle à la responsabilité des promoteurs immobiliers pour qu'ils cessent de préconiser ce genre d'investissement sur Ribeauvillé, des banques pour ne plus les financer, des acteurs économiques qui souhaitent optimiser leurs revenus. Enfin, les propriétaires doivent savoir qu'il y a surabondance de l'offre dans ce secteur d'activité et que sa rentabilité n'est plus assurée.

Nous déclarons donc une opposition déterminée à toute nouvelle création de gîte en recourant à l'attirail juridique le plus sévère pour stopper son développement.

Mais nous restons particulièrement attentifs à celles et ceux qui souhaitent réhabiliter l'habitat ancien en mettant à leur disposition un accompagnement personnalisé. Nous allons créer dans nos locaux, une cellule pour les conseiller et les soutenir dans leur action.

#### • Les investissements projetés en 2018

Ils ont tous pour objet d'améliorer notre cadre de vie et surtout d'assurer les meilleurs services à nos concitoyens. En fonction des moyens laissés par l'Etat, et sans augmenter les taux de nos impôts locaux, nous envisageons ...

- d'investir sur la réfection de nos voiries et nos trottoirs,
- de développer nos pistes cyclables,
- de poursuivre le pavage de nos chemins ruraux,
- de finaliser le parking Hohlegasse dans la ville haute,
- de remplacer au fur et à mesure l'éclairage public par des lampes à leds qui réduisent leur éclairage et leur consommation de 23 heures à 6 heures du matin,
- de reconstruire le pont rue des Boulangers,
- de créer un parcours de santé ou sportif selon les usagers,
- de créer des toilettes publiques plus présentables Place du Gal de Gaulle,
- d'étudier la faisabilité de nouveaux parkings en ville,
- d'achever, avec la Communauté de Communes, la construction d'une structure d'accueil périscolaire, avec des financements croisés et la mise à disposition d'un terrain de près de 50 ares,
- d'améliorer l'accueil de la mairie par des travaux de mise aux normes et de réhabilitation,
- de redonner une nouvelle jeunesse au kiosque du jardin de ville,
- d'assurer l'éclairage du château St Ulrich,
- de réaliser enfin un lotissement pour aider les jeunes de Ribeauvillé ou qui y travaillent d'accéder à la propriété dans des conditions qui échappent aux marchés spéculatifs,
- d'espérer voir aboutir le projet « gendarmerie » qui est entre les mains du ministère mais qui tarde à actionner en retour,



Nous souhaitons que Ribeauvillé amplifie sa vocation de ville d'innovation. Après la médiathèque, nous allons inaugurer un espace dédié aux nouvelles technologies : imprimante 3D, découpe et gravure laser, drone, informatique, robotique, ... Ouvert à tous les publics, le RIBOLAB s'inscrira aussi dans la continuité pédagogique de nos établissements scolaires. Il permettra de préparer les enfants au monde de demain. (voir page suivante).

Nous souhaitons que Ribeauvillé garde aussi sa vocation de ville solidaire au travers de la journée citoyenne, qui a rassemblé près de 250 personnes. Avec les Sœurs de la Divine Providence, nous poursuivons depuis plusieurs années une entraide humanitaire au Congo pour redonner aux plus démunis la capacité de reprendre en main leur destin. Avec les 108 associations locales et les bénévoles, nous soutiendrons leurs actions associatives ou caritatives qui représentent le ciment de notre vie sociale. Et puis nous continuerons à mener des actions qui visent à renforcer les liens intergénérationnels et lutter contre les solitudes.

Enfin, nous souhaitons que Ribeauvillé améliore sa qualité de vie par le renforcement de projets environnementaux. Le label « Quatre Fleurs » vient d'ailleurs de nous être confirmé par le Jury National des Villes et Villages Fleuris. Mais au-delà de ce label, il nous a été octroyé le prix spécial du jury pour nos actions environnementales. Ce prix récompense nos efforts dans notre gestion environnementale et la préservation de la biodiversité avec l'accompagnement de partenariats tels que : un paysagiste concepteur, l'INRA, la DRAC, l'ONF, les viticulteurs, les sources Carola, les associations Croqueurs de pommes, sentinelles Nature Alsace, et bien entendu notre commission environnement présidée par Gilles Oehler, et de très nombreux bénévoles. (voir aussi page 11).

#### • Le mot de la fin

J'aimerais, au nom de l'ensemble du Conseil Municipal, vous proposer une ambition raisonnable pour notre Cité. Que nos projets aboutissent pour la satisfaction du plus grand nombre. Qu'ils nous rassemblent dans la volonté de progresser dans l'esprit des ménestriers qui nous caractérise.

## Le RIBOLAB est sur orbite !



Dans le numéro précédent, vous avez pu découvrir le projet RIBOLAB. Ce lieu a été inauguré le 27 Janvier dernier en présence de vos élus et de très nombreux partenaires et personnes intéressées. La trajectoire d'activités est maintenant lancée

et vous trouverez ci-contre les parties principales du programme à venir consultable aussi sur le site Internet de la Ville et sur Facebook. S'adressant à un public de tout âge, les séances de formation sont assurées soit par des bénévoles compétents du Ribolab soit par des intervenants extérieurs qualifiés.

### Se former aux nouvelles technologies...

Sont déjà actives les formations suivantes : logiciel de modélisation et impression 3D, conception et réalisation de découpe et gravure laser, présentation d'éléments de robotique Arduino, découverte de sites Internet, formation à la sécurité sur Internet, utilisation des réseaux sociaux (Facebook et autres). Rencontrant un vif succès, une partie de ces formations est assurée par des élèves de l'école d'informatique EPITECH de Strasbourg. Une récente formation au codage a regroupé une dizaine de lycéens de Ribeauvillé et d'adultes parfois venus de loin (Huningue !).



Formation au codage assurée par des élèves de l'école d'informatique EPITECH de Strasbourg.

### ...et partager les savoirs !

Participant à la renommée de Ribeauvillé, le RIBOLAB est également tourné vers l'extérieur : accueil de la Journée du LIBRE (logiciels Opensource et Linux) le 24 mars, ouverture aux entreprises par la participation le 5 avril au Festival BIZZ&BUZZ.alsace consacré au Numérique dans le monde de l'Entreprise, formations variées pour les lycéens, ...

### Aux commandes : un comité de pilotage passionné !

A peine âgé de plus d'un mois, le RIBOLAB montre une belle vitalité. C'est l'occasion ici de dire un énorme merci à l'équipe du Comité de pilotage qui fait preuve d'un enthousiasme communicatif et de compétences convaincantes. Grâce à eux ce projet a pu être concrétisé !



De gauche à droite : Pierre-Yves Connan, Didier Thomas, Bruno Schreiber, Eric Taillard, Céline Cappelletti, Romain Goergler, Jérôme Walter, Jérôme Trapani, Arthur Maximilien, Joseph Pfeiffer, Claire Brechbuhler (manque sur la photo Anne-Sophie ZUCCOLIN).

### Le RIBOLAB en pratique !

**Son adresse ?** 2, rue Ortlieb dans un bâtiment contigu à la Médiathèque. Il a ouvert officiellement ses portes le 12 Février 2018.

**Ses horaires d'ouverture ?** Tous les jours de 18h à 21h sauf samedi et dimanche; le vendredi selon activité. Un accès libre, gratuit et sans inscription est proposé chaque mercredi de 18h à 21h : OPENLAB pour tous !

### Le mercredi soir c'est OPENLAB !

Le mercredi soir vous est consacré en accès libre de 18h à 21h que vous soyez inscrit ou non. C'est le moment idéal pour rencontrer les animateurs et découvrir toutes les possibilités qui vous sont offertes.

**Pour qui ? Pour quoi ?** Lieu dédié au partage de savoir dans le domaine des technologies nouvelles, il est accessible à tous, en principe aux personnes de + de 14 ans. Le RIBOLAB promeut la formation, l'invention et la fabrication dans le monde numérique. Des sessions de formation spécifiques sont organisées, certaines s'étalant sur plusieurs séances indissociables (impression 3D, drones, informatique,...).

## AVRIL 2018

**Mardi 3.04 : 18h30-21h**

**Fabrication d'une borne d'Arcade (1/3)**  
(sur inscription – 6 pl)

**Jeudi 5.04 : 17h-19h**

**FESTIVAL BIZZ&BUZZ.alsace, numérique en entreprise, organisé par la CCI**  
(voir programme sur [www.bizzandbuzz.alsace](http://www.bizzandbuzz.alsace))



**Vendredi 6.04 : 19h Animation Drones (2/3)**  
(sur inscription – 8 pl)

**Lundi 9.04 : 18h-21h**

**Création et réalisation d'un projet personnel en 3D (récap. et préparation du matériel avant impression 3D)** (sur inscription – 6 pl)

**Mardi 10.04 : 18h30-21h**

**Fabrication d'une borne d'Arcade (2/3)**  
(sur inscription – 6 pl)

**Jeudi 12.04 : 18h-21h**

**Communiquer avec Skype, Messenger, Facetime...**

**Vendredi 13.04 : 19h**

**Animation Drones (3/3)** (sur inscription – 8 pl)

**Samedi 14.04 : 14h-16h30**

**Atelier informatique** (sur inscription)

**Lundi 16.04 : 18h-21h**

**3D : Création et réalisation d'un projet personnel en 3D,** (sur inscription – 6 pl)

**Mardi 17.04 : 18h30-21h**

**Fabrication d'une borne d'Arcade (3/3)**  
(sur inscription – 6 pl)

**Jeudi 19.04 : 18h-21h**

**Gérer le courrier électronique et paramétrer sa messagerie**

## MAI 2018

**Samedi 12.05 : 14h-16h30**

**Atelier informatique** (sur inscription)

**Jeudi 17.05 : 18h**

**Naviguer sur internet** (utilisation du navigateur, organisation des favoris, gestion des téléchargements)

**Vendredi 18.05 : 19h**

**Animation Drones** (séance unique)

**Samedi 26.05 : 14h-16h30**

**Atelier informatique** (sur inscription)

**Les modules proposés ?** Impression 3D, Découpe Laser, Electronique Arduino, Codage et programmation, Drones, Réseaux Sociaux et Outils collaboratifs, cycle de formation « Qu'est ce qu'un ordinateur ? ». Les modules peuvent être constitués de plusieurs séances indissociables (notées (1/2), (2/2) dans le programme ci-dessous) qui se complètent.

**A quel coût ?** L'accès au RIBOLAB est réservé aux personnes de + de 14 ans sur inscription : 50€ par an (adultes), 30€ (étudiants), 150€ (entreprises). Une participation financière peut être demandée pour certains modules ainsi que pour certaines fournitures.

**Comment s'inscrire ?** Selon le module (voir programme ci-dessous), le nombre de places peut être limité, l'inscription au plus tard 8 jours avant le début des sessions est indispensable **par mail** à [ribolab@ribeauville.fr](mailto:ribolab@ribeauville.fr).

### Contact

Mairie de Ribeauvillé

Tél. 03 89 73 20 00

[ribolab@ribeauville.fr](mailto:ribolab@ribeauville.fr)

[ribolab](https://www.facebook.com/ribolab)



EN SAVOIR + <https://www.ribeauville.fr/fr/ribolab.html>

## PROGRAMME DES FORMATIONS ET ANIMATIONS

**Tous les mercredis de 18h à 21h : OPENLAB.** Le lieu est ouvert à tous pour découverte et discussion.

## MARS 2018

**Jeudi 15.03 : 18h-21h**

**Réseaux Sociaux : Utiliser Facebook (1/2)**  
(Sur inscription – 8 pl)

**Lundi 19.03 : 18h-21h**

**De la création 3D à l'impression**  
(Logiciel CURA débutant) (2/2)  
(Sur inscription – 6 pl)

**Mardi 20.03 : 18h30-21h**

**Réalisation de boîtier Raspberry**  
(découpe laser) (1/2) (Sur inscription – 6 pl)

**Jeudi 22.03 : 18h-21h**

**Utilisation des outils collaboratifs**  
(GoogleDrive...) (sur inscription – 8 pl)

**Vendredi 23.03 : 19h-20h30**

**Animation Drones (1/3)** (Sur inscription – 8 pl)

**Samedi 24.03 : 10h-17h**

**Journée du LIBRE / Club LINUX de WINTZENHEIM**  
(logiciels Opensource et Linux).

**Mardi 27.03 : 18h30-21h**

**Réalisation de boîtier Raspberry**  
(découpe laser) (2/2) (sur inscription – 6 pl)

**Jeudi 29.03 : 18h-21h**

**Réseaux Sociaux : utiliser Facebook (2/2)**  
(sur inscription – 8 pl)

## Chantier de remplacement de la conduite d'eau du Muesbach

### Un investissement conséquent

Après trois ruptures successives de la conduite d'amenée d'eau dans le secteur du Muesbach, la première en juin dernier, la deuxième en décembre et enfin une dernière en début d'année, il a fallu se rendre à l'évidence, le remplacement s'imposait pour éviter de nouvelles ruptures. Même si à chacun de ces épisodes, la conduite a été réparée et les réservoirs nettoyés, la décision a été prise de la remplacer pour assurer une distribution sans incident à l'avenir.



C'est l'entreprise SOGEST qui intervient sous le contrôle de la commune depuis le 22 janvier 2018. Ce chantier conséquent, 1,3 km de conduites sont concernées, devrait se terminer à la mi-avril, sous réserve des conditions climatiques. La météo peu clémente en février et le terrain détremé n'ont pas arrangé les choses. À ce jour 700 m de conduite ont été remplacés. Il s'agit du principal investissement 2018 consacré à l'eau puisque le montant prévisionnel se monte à environ 200 000€.

### 2 km posés en 1927 !



La conduite en cours de remplacement est l'une des dernières conduites en acier du réseau. D'une longueur de 2000 m et d'un diamètre de 125 mm, elle a été posée en 1927 lors du captage des 3 sources du Muesbach. En 2000, un 1er tronçon de 700 m a été remplacé par une conduite en fonte de même diamètre par l'entreprise Schwenck (Munster). Les ouvrages de captage proprement dit ont quant à eux été réalisés par l'entreprise Brutschi de Ribeauvillé.

### Une eau de bonne qualité sanitaire



Malgré les perturbations liées à la saveur de l'eau qui ont persisté encore par endroit le temps du chantier, les contrôles sanitaires effectués régulièrement confirment la bonne qualité sanitaire de l'eau distribuée. Depuis début mars, le retour au seul traitement par filtre

ultra-violet a été préconisé par l'ARS (Agence Régionale de Santé) au vu des excellents résultats des dernières analyses bactériologiques réalisées le 21 février 2018.

La communication mise en place depuis fin 2017 sur le site Internet de la Ville, les réseaux sociaux et les écrans TV (Police Municipale et Médiathèque) ont rassuré la population sur l'absence de problème sanitaire pour l'eau potable.

### Votre mairie en travaux !

Dans le cadre de la 3e tranche des travaux de réaménagement de la Mairie, les services d'Accueil, de l'Etat Civil, de l'Urbanisme et des Affaires Sociales sont installés dans des locaux provisoires en rez-de-chaussée.

En effet, l'agencement de ces services est entièrement repensé en vue d'améliorer les conditions d'accès des usagers. Pour autant cela n'engendre aucune interruption des services à la population.

Une signalétique spécifique est mise en place pour la durée des travaux. Les accès se font par l'entrée latérale de la Mairie, située dans la venelle à droite du bâtiment, et par la cour arrière de la Mairie. Un accès spécifique pour les personnes à mobilité réduite est prévu par la cour arrière de la Mairie.



## L'heureuse alliance des savoir-faire

La Salle Rouge de l'Hôtel de Ville était à l'évidence l'écrin idéal pour accueillir M. Satoru Matsumoto, président de la maison Arita, le plus grand porcelainier japonais, et M. Jean-Michel Borin, président du directoire de la Manufacture d'Impression sur Etoffes (M.I.E). Les deux hommes viennent en effet de conclure un partenariat pour le moins original, unissant les savoir-faire d'exception de leur maison respective.



La 1ère rencontre s'est faite au salon professionnel Maison & Objet à Paris en 2016. De nombreux points communs en constituent le socle : des entreprises de taille comparable qui exportent environ 70 % de leur production, des savoir-faire ancestraux, une même exigence de qualité.

Un an de fructueux échanges plus tard, la première nappe cosignée « Arita by Beauvillé » est présentée en septembre 2017 au même salon Maison & Objet accompagnée de pièces de vaisselle signées Arita. Un succès indéniable. Depuis, les deux maisons exposent ensemble dans les salons professionnels à Paris, New York ou Tokyo. La réussite de cette collaboration alsaco-nippone se prolongera dans un avenir proche par la création d'un service en porcelaine « Beauvillé by Arita ».



Jean-Louis Christ, accompagné d'Anne-Sophie Zuccolin, adjointe au maire, a profité de la venue de M. Matsumoto, accompagné de Mme Yuki Ichikawa Darmon, sa représentante en Europe, pour lui faire découvrir les « trésors » de l'Hôtel de Ville. Vêtu d'un magnifique kimono d'apparat, M. Matsumoto a montré un grand intérêt pour

la collection des hanaps des Seigneurs de Ribeaupierre, les armoires anciennes, les tentures rouge andrinople. Il a été particulièrement sensible aux explications relatives à la tenture japonaise offerte à la Ville en 1964 par les Ets Steiner (à l'origine de la M.I.E). Rappelons qu'il s'agit d'une réédition de celle créée pour l'Exposition Universelle de 1900. Charles Steiner y avait obtenu une médaille d'or en catégorie textile. Un exemplaire orne également la salle à manger du Palais Impérial de Tokyo.



**Vase Tokkuri\* Mokka Kirimon Snow**  
\*bouteille en céramique destinée au service du saké, la bière traditionnelle japonaise

Le motif exclusif de la nappe, premier d'une collection à venir, a été inspiré par cette pièce de vaisselle en porcelaine et recréé par une dessinatrice de Beauvillé. Il se décline aussi en rose et blanc pour la saison des cerisiers en fleurs !



EN SAVOIR +  
Le panneau japonais et les tentures rouge andrinople de la Salle Rouge  
[www.ribeauville.fr/fr/industrie-textile/html](http://www.ribeauville.fr/fr/industrie-textile/html)



EN SAVOIR +  
Le partenariat Beauvillé - Arita  
<http://fr.aritaporcelainlab.com/?p=279>

### Ribeauvillé primée !



Une délégation de la Ville s'est rendue à Paris le 7 mars dernier pour la cérémonie nationale de remise des prix du Conseil National des Villes et Villages Fleuris. Son président M. Paul RONCIERE a remis le **prix spécial du jury à la Ville de Ribeauvillé pour ses « ACTIONS ENVIRONNEMENTALES »**.

Cette distinction au niveau national couronne le travail entrepris depuis plusieurs années notamment par la Commission Environnement et conforte la Ville dans ses choix en matière de protection de la biodiversité. Un grand merci à tous les acteurs qui ont permis cette réussite !



## Débats et propositions au Conseil des Aînés

L'Assemblée Plénière du Conseil des Aînés s'est tenue le 10 janvier dernier à la Maison Pour Tous Jeanne d'Arc, sous la présidence de Francis Kieffer, en présence de M. le Maire et de M. Pfeiffer, Adjoint au Maire. Les travaux des différentes commissions sont examinés et font l'objet de discussions animées.

La Commission 1 Santé, Bien-être, Bénévolat s'est penchée sur un sujet brûlant d'actualité, le nouveau compteur électrique LINKY qui sera installé prochainement par ENEDIS (anciennement EDF) suite aux directives européennes relatives à la maîtrise de la consommation électrique. Différents points ont été soulevés : M. le Maire transmettra aux membres un rapport de l'Association des Maires de France qui permettra à chacun de se forger une opinion.

La question de l'eau à Ribeauvillé a ensuite été évoquée, notamment au travers des récentes ruptures de la canalisation en amont du réservoir de la Pépinière. M. le Maire a apporté toutes les précisions nécessaires et rassuré l'assemblée quant à la parfaite potabilité de l'eau du robinet. La conduite incriminée, longue d'1,3 km, est l'une des dernières conduites en acier du réseau : elle est en cours de remplacement (voir aussi page 10).

La Commission 2 Vie publique, Environnement a travaillé sur les points suivants : voies de circulation, mobilier urbain, signalisation routière, cimetière, stationnement des motos, passages piétons, éclairage public...etc. M. Pfeiffer précise que le colombarium au cimetière sera réhabilité. Il

demande également aux membres de signaler à la mairie les bancs abîmés en ville : leur rénovation figurera au programme des prochaines journées citoyennes (voir aussi page 4).

La Commission 3 Culture et Patrimoine a fait le point sur l'ensemble des propositions faites à ce jour et se félicite des réponses apportées et/ou mises en œuvre. Joseph Pfeiffer, Adjoint au Maire rappelle que le kiosque à musique a été démonté en deux phases. Il est en réflexion et sera remonté à peu près au même endroit, mais à plat. Des bancs sont prévus tout autour pour plus de convivialité.

La Commission 4 Relations intergénérationnelles lance un appel pour renforcer la participation aux après-midis jeux à l'EHPAD.



Tous les points évoqués sont fidèlement transmis à la Municipalité pour être pris en compte.

## « Ribeauvillé », l'appli mobile disponible !



Téléchargeable sur tablette\* et smartphone\*, la nouvelle application mobile interactive « Ribeauvillé » propose de nombreuses fonctionnalités. Elle permet à la Ville d'alerter, d'informer et d'impliquer les habitants autant que les touristes ou les visiteurs. Chacun y trouvera toutes les informations nécessaires à son quotidien.

(\* Modèles récents de préférence)



Organiser vos sorties en les enregistrant d'un clic dans votre agenda personnel

Être informé sur la vie municipale

Contactez un commerçant, une entreprise grâce à l'activation directe de son n° de tél. et consultez horaires d'ouvertures, coordonnées...

Trouver le défibrillateur le plus proche (ou signaler s'il est défectueux)

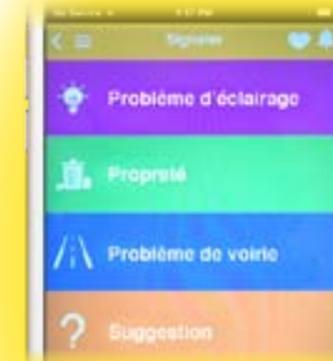


Être alerté en temps réel en cas d'urgence, d'évènement particulier, grâce aux notifications push (pensez à activer les thématiques souhaitées dans la rubrique « Préférence » par une impulsion sur la touche choisie)

Informations et coordonnées relatives aux équipements communaux

Icones ponctuelles / informations pratiques relatives aux manifestations importantes

Aidez-nous à améliorer votre quotidien !



Parmi les fonctionnalités proposées, vous pourrez par exemple signaler un problème de voirie, d'éclairage, de propreté, et autre, ou faire une suggestion... Il suffit d'envoyer une photo géolocalisée accompagnée d'un bref descriptif pour que votre signalement soit pris en charge par les services concernés.

La Mairie et le Conseil des Aînés ont le plaisir de vous inviter\* au prochain

### Goûter de Printemps des Aînés

qui se tiendra à l'Espace Culturel Le Parc (Jardin de Ville)

le Jeudi 12 avril 2018 de 14h à 17h

Nous revivons également l'année 2017 en visionnant le film des événements marquants de l'année passée.

\* Un courrier d'invitation accompagné d'un talon-réponse vous sera envoyé personnellement : pensez à respecter le délai d'inscription.

Contact :  
Maison Pour Tous Jeanne d'Arc  
Marie-Jo THOMAS  
Tél. 03 89 73 92 77

[maison-jeanne-darc@ribeauville.fr](mailto:maison-jeanne-darc@ribeauville.fr)

**WAGNER & ASSOCIES**  
Expertise comptable | Audit | Conseil

1 avenue du Général de Gaulle - 68150 RIBEAUVILLÉ  
Tél : 03 89 73 43 50 - Mail : [gdietch@wagnerassociés.fr](mailto:gdietch@wagnerassociés.fr)  
[www.wagnerassociés.fr](http://www.wagnerassociés.fr)

**WAGNER & ASSOCIES, VOTRE PARTENAIRE AU QUOTIDIEN...**

**SARL LESTER**

**L'AUBERGE AU ZAHNACKER**

8 Avenue du Général de Gaulle  
68150 RIBEAUVILLÉ  
Tél: 03 89 73 60 77  
Fax: 09 70 29 33 99  
[info@restaurant-zahnacker.fr](mailto:info@restaurant-zahnacker.fr)  
[www.restaurant-zahnacker.fr](http://www.restaurant-zahnacker.fr)  
Fermé mercredi soir et jeudi

Joseph LEISER, Maître Restaurateur, Maître Cuisinier de France  
Restaurant gastronomie & tradition certifié  
Grande terrasse ombragée  
Salle pour banquets / Service traiteur

**LE CHEVAL NOIR**

2 Avenue du Général de Gaulle  
68150 RIBEAUVILLÉ  
Tél: 03 89 73 37 83  
[chevalnoir.ribeauville@orange.fr](mailto:chevalnoir.ribeauville@orange.fr)  
Fermé lundi soir et mardi

Restaurant traditionnel  
Tartes flambées salées et sucrées midi et soir  
Spécialités alsaciennes  
Cuisine chaude jusqu'à 21h30

## Les villages disparus autour de Ribeauvillé (2/2)

**À CONSERVER**

### Karlispach

L'historien L. G. Werner, dans un document publié en 1921, signale un habitat disparu entre Ribeauvillé et Guémar, connu sous le nom de Karlispach. Ce village est déjà mentionné par Schoepflin et Grandidier sous le nom de Charoltespach ou Charoltesbach. La seule référence connue est que ce hameau se situait non loin d'Altenheim. Mais on ne trouve aucune trace de cet habitat dans les archives de la ville, ni dans le Urkunderbuch des Ribeauvilliers.

Peut-être s'agit-il de l'emplacement d'une cour colongère entourée de quelques maisons et qui pourrait correspondre à l'ancienne ferme Barbe, située à la limite des bans de Ribeauvillé et de Guémar, non loin de la gare de Ribeauvillé.

### Katzenwangen

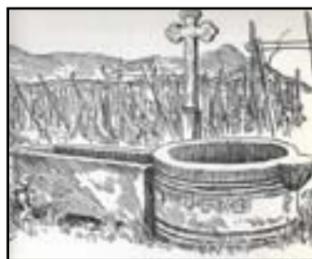
En relatant l'histoire du bailliage de Zellenberg, dépendant des Ribeaupierre, Schoepflin énonce les villages administrés par le bailliage : Zellenberg, Bennwihr, Houssen, Wihr en Plaine et Katzenwangen. Peu d'historiens locaux connaissent l'existence de ce village dont le nom apparaît parfois dans les archives sous la forme de Catzwangen, Katzwang ou Kacewang.

La première mention de cet endroit apparaît dans les registres de l'abbaye de Pairis qui possédait dès 1269 des biens à Catzwangen. On retrouve une nouvelle mention de ce bourg lorsque les deux frères Anselme et Henri de Ribeaupierre se partagent la seigneurie en 1298. Parmi ces biens figurent Kazewang et un moulin dénommé Sneppekens muele.

En 1441, il est fait mention d'une paroisse avec une chapelle consacrée à Saint Séverin. Sur les anciennes cartes Cassini, elle est nommée « chapelle Saint Chrême ». Cette chapelle aurait été partiellement restaurée en 1774, mais détruite pendant la Révolution. Elle fut vendue en mai 1792 comme Bien National pour une somme de 1125 livres et achetée par la commune. En 1808, elle fut revendue pour 240 francs ; le produit de cette vente fut affecté à l'achat d'une cloche pour l'église paroissiale. Mais à partir du 16<sup>ème</sup> siècle le village ne figure plus dans les actes officiels. On trouve juste mention d'un Katzewansweg, d'un Catzwangspfad et d'un pont nommé Katzibruck. Le village a disparu sans que l'on en connaisse ni la cause, ni la date. On peut penser que le village aurait été détruit lors de l'invasion des Armagnacs, mais une autre source évoque une épidémie (peste ?). Par la suite les deux bans de Bennwihr et de Katzwangen ont été fusionnés. Le légende raconte que deux femmes auraient survécu à la catastrophe et auraient demandée l'hospitalité à leurs villages voisins ; refoulées partout où elles se rendaient, elles furent finalement accueillies par Bennwihr.

En remerciement elles offrirent le ban de Katzenwangen à la commune de Bennwihr.

Le seul témoin de de cette localité disparue demeure une croix trilobée à environ 800m à l'est de Bennwihr. Ce calvaire porte encore les stigmates de la dernière guerre. A la fin du 19<sup>ème</sup> siècle, les archives mentionnent encore l'existence d'un puits à cet endroit (voir ci-dessous).



### Buckel

Le hameau du Buckel (parfois appelé Buhl) se situait dans la vallée du Strengbach, sur la rive droite du torrent, à la hauteur de l'ancien hôtel La Pépinière. Ce hameau est cité en 1717, lorsque des bûcherons déboisent des forêts pour y installer deux maisons. Au début les archives mentionnent trois familles qui y sont installées. Quelques années plus tard on dénombre sept maisons et sept familles. On connaît même le nombre de bêtes domestiques en 1758 : 5 vaches, 3 veaux, 4 chèvres et 5 cochons. Toutes ces familles vivaient essentiellement du bûcheronnage mais cultivaient quelques lopins de terre (3 arpens soit un peu plus d'1,5 ha) et possédaient des prairies (3 arpens) et des vergers (1 arpen).

On trouve à nouveau trace de ce hameau dans les archives de la ville en 1865, lorsqu'il s'agit de la scolarisation des enfants. Ce lieu-dit dépendait administrativement de la commune de Riquewihr, tout comme le hameau du Bilstein voisin. Mais les familles avaient l'habitude de dépendre de Ribeauvillé pour leur lieu de culte, les inhumations,



la scolarisation des enfants et toutes les affaires économiques. En 1865, le rectorat envisage de créer une école au Bilstein pour les 25 familles qui y résident. Bien naturellement les enfants du Buckel devront se rendre dans cette école dès l'ouverture de l'établissement. Mais cette décision n'était pas du goût des habitants

du Buckel qui manifestent le désir de continuer d'envoyer leurs enfants à Ribeauvillé où la scolarité est gratuite. Ils prétendent qu'il est plus facile de se rendre à Ribeauvillé qu'au Bilstein !

Par la suite les habitants de ce hameau émigrèrent vers Ribeauvillé ou les Verreries et abandonnèrent leurs maisons qui tombèrent en ruine. En 1882, une grande partie des terrains a été vendue à l'administration forestière. Actuellement subsiste encore un pré, près de l'ancienne scierie Haas, témoignant de cette présence humaine.

### Hagenach

Hagenach, Hagenau ou Haguenu, constitue actuellement un canton de vignes situé à cheval sur le ban de Ribeauvillé et de Bergheim. Dans les textes anciens on trouve également l'orthographe de Hagnach, Hagenoch, Hagenau, Haguenu. Dans un traité de paix, de 1292, signé entre Anselme de Ribeaupierre et les villes voisines on mentionne pour la première fois le hameau de Hagenach. Ce hameau est à nouveau cité en 1303 et en 1309 au sujet de litiges entre les Ribeaupierre et la ville de Bergheim.

Par la suite la citation de hameau disparaît, mais il apparaît fréquemment un Trotthuses ze Hagnach, une maison avec pressoir, appartenant aux Ribeaupierre. Ce pressoir seigneurial figure encore dans les actes en 1509, mais n'est plus cité en 1552. Des personnes averties pensent que ce pressoir se situait dans le canton, actuellement dénommé Trotacker (le champ du pressoir), jouxtant le canton du Hagenau et proche du canton du Castel. Dans les temps anciens le chemin allant de Ribeauvillé à Bergheim passait justement par là. D'où l'hypothèse d'un groupement de maisons situées près des anciennes sources d'eau chaudes de Ribeauvillé au lieu-dit Castel, déjà connues à l'époque romaine, mais portées disparues au 15<sup>ème</sup> siècle. Mais ce n'est là qu'une hypothèse.

L'historien L.G Werner écrit : Hagenach n'était certainement qu'une petite agglomération de maisons, disparue sans doute vers la fin du 14<sup>ème</sup> siècle, lors des incursions des mercenaires d'Enguerrand de Coucy, ou durant le siège de Bergheim, en 1374, par le duc Jean Ier de Lorraine. Il est probable que les quelques habitants se sont retirés vers Bergheim, ville fortifiée qui leur offrait plus de sécurité.

### Willer

Les textes anciens signalent un village aujourd'hui disparu, Willer ou Weiler, près du château du Reichenstein, ainsi qu'une cour colongère avec une église, du nom de Saint Pierre, proche de Bergheim. (Ces villages figurent encore sur le plan Specklin de 1573). Le village de Willer fut entièrement détruit par les troupes suédoises en 1532, durant la guerre de Trente Ans. A l'heure actuelle il existe encore un témoin de cet habitat ancien, le Tempelhof, la

maison des Templiers et un canton de vigne dénommé Im Willer. De même le faubourg ouest de Bergheim est appelé Faubourg Saint Pierre, en souvenir de cet habitat primitif.

### À la recherche des villages disparus

Un regain d'intérêt est constaté actuellement pour retrouver les vestiges de ce patrimoine disparu. Malheureusement les personnes qui investissent ces lieux, chercheurs peu scrupuleux, souvent étrangers à notre région, utilisent des détecteurs de métaux : elles ne sont pas toujours désintéressées et détruisent les indices et les traces de ce passé. Plusieurs d'entre elles ont ainsi été prises en flagrant délit, parfois signalées par des citoyens locaux qui ont alerté soit la brigade verte, soit le garde-champêtre.

### Que dit la Loi ?

#### • Sur les fouilles et la détection de métaux

L'article L 542 du code du patrimoine précise : « Nul ne peut utiliser du matériel permettant la détection d'objets



métalliques, à l'effet de recherches de monuments et d'objets pouvant intéresser la préhistoire, l'histoire, l'art ou l'archéologie, sans avoir au préalable obtenu une autorisation administrative délivrée en fonction de la qualification du demandeur, ainsi que de la nature et des modalités de la recherche ».

#### • Sur les chercheurs

Ces personnes sont traduites en justice. La loi prévoit: « la confiscation de la chose qui a servi à commettre l'infraction, un travail d'intérêt général pour une durée de vingt à cent vingt heures et une amende de 3000 euros ».

#### • Sur le matériel découvert

Les objets trouvés lors de ces « fouilles sauvages » doivent être déposés à la mairie à des fins d'étude et de conservation.

En ce qui concerne la découverte fortuite de vestiges archéologiques ou historiques, la Loi stipule qu'ils soient signalés aux autorités compétentes. C'est cette démarche citoyenne qu'a engagée la personne qui a déposé en mairie un morceau de frise gallo-romaine (voir BVàR n°38 – p13) et nous l'en remercions.

**Pour les citoyens responsables de la cité des Ménétriers, il paraît important que nous restions maîtres du patrimoine que nous souhaitons léguer aux générations futures. Nous vous laissons juge de signaler aux autorités municipales tout manquement à cette déontologie patrimoniale.**



# CARNAVAL A RIBO !

## DIMANCHE 18 FEVRIER 2018



**Location Matériel TP  
Terrassements  
Assainissements  
Aménagements extérieurs  
Travaux viticoles**

**NOUVEAU**  
Venez découvrir nos pavés  
en terre cuite 100% naturel

**AJ Prestations**  
Jan et Annie Van der Meijden  
84 route de Guémar  
68150 RIBEAUVILLE  
Tél: 06 07 22 70 48 ou 06 8110 88 34  
www.aj-prestations.fr / mail: aj.prestations68@orange.fr

**Garage BP AUTO**

Réparations toutes marques  
Pré contrôle technique gratuit  
Contrôle Technique  
Véhicule de courtoisie  
Vente de véhicules -  
NEUF et OCCASION

23, rue de l'abbatoir  
68150 Ribeauvillé  
03 69 34 11 10  
06 89 25 89 06  
bpautogarage@fr

DE VOUS À NOUS,  
LE PLUS BEAU DES CHEMINS

Avec son offre dédiée **Colas & Vous**, Colas met son savoir-faire au service des particuliers souhaitant aménager et embellir leurs espaces extérieurs : allées de jardin, allées de garage, aménagement de cours, emplacements de stationnement, terrasses, aires de jeux...

Agence Haut-Rhin  
www.colas-et-vous.fr | 0 805 210 805

**Domaine Hauts de Ribeauvillé**

Gîtes et Chambres d'hôtes  
www.domaine-hauts-de-ribeauville.fr

Hôtel - Restaurant  
*« Les Trois Châteaux »*  
Famille MULLER

Cuisine traditionnelle  
Grande salle pour les mariages et banquets  
Chambres équipées - douche - bain - WC  
Pension - Demi-pension  
Ambiance familiale

Place de la République  
68150 Ribeauvillé  
Tél/Fax 03 89 73 82 22  
E-mail : muller3chateaux@orange.fr  
www.hotelrestaurant3chateaux.fr

**L'ATELIER  
DES MENETRIERS**

Agencement | Cuisines | Dressings

CRÉATEUR DE VOS ESPACES INTÉRIEURS  
Arnaud SCHMITT - Tél : 06 48 74 53 17  
Sur Rendez-vous

5, rue du Muehlbach - Z.A. du Muehlbach - 68750 BERGHEIM  
Tél : 03 89 47 74 90 - mail: contact@atelier-des-menetriers.fr

**LE PROGRAMME DES SPECTACLES**

<p><b>DÎNER SPECTACLE</b></p> <p><b>JEAN-CLAUDE BADER</b> INTERPRÈTE JOHNNY 55 €   Le prix comprend 8 € DE JETONS</p>	<p><b>VENREDI 13 AVRIL 2018</b> 19 H 30</p>	<p><b>DÎNER &amp; DEJEUNER SPECTACLE</b></p> <p><b>LES RATSCH</b> ONT ENCORE DES CHOSES À VOUS DIRE Jean-Marie ARRUS &amp; Jean-Philippe PIERRE 55 €   Le prix comprend 8 € DE JETONS</p>	<p><b>SAMEDI 25 AVRIL 2018</b> - 19 H 30 <b>DIMANCHE 29 AVRIL 2018</b> - 12 H 00</p>
<p><b>DÎNER SPECTACLE</b></p> <p><b>PIN'UP D'ALSACE</b> SHOW BURLESQUE 55 €   Le prix comprend 8 € DE JETONS</p>	<p><b>SAMEDI 14 AVRIL 2018</b> 19 H 30</p>	<p><b>DÎNER SPECTACLE</b></p> <p><b>BODY EXCITING</b> SPECTACLE DE CHIPPENDALES RÉSERVÉ AUX DAMES 55 €   Le prix comprend 8 € DE JETONS</p>	<p><b>VENREDI 25 MAI 2018</b> - 19 H 30 <b>SAMEDI 26 MAI 2018</b> - 19 H 30</p>
<p><b>DÎNER DANSANT</b></p> <p><b>DANSES LATINES</b> LA DANSE FAIT SON SHOW! 55 €   Le prix comprend 8 € DE JETONS</p>	<p><b>VENREDI 27 AVRIL 2018</b> 19 H 30</p>	<p>Réservez dès maintenant au <b>03 89 73 43 43</b>  Paiement par espèces obligatoires. Possibilité de paiement à distance par CB. * Informations non contractuelles susceptibles d'être modifiées à tout moment.</p>	

**B RESORT BARRIÈRE RIBEAUVILLE**

www.casino-ribeauville.com | www.resort-ribeauville.com

\* Accès au casino est réservé aux personnes majeures, non interdites de jeu, sur présentation d'une pièce d'identité.

## Dimanche 25 mars 2018 - Place de l'Hôtel de Ville 20e Marché de Printemps Paysan



Pour fêter l'arrivée du printemps, le Comité des Fêtes associé à la Ville de Ribeauvillé et à l'Association des Commerçants vous invitent à découvrir la ville revêtue de ses habits printaniers et à déguster une belle variété de produits artisanaux du terroir proposés par une trentaine d'exposants en tenue paysanne.

De nombreuses animations vous attendent : pêche miraculeuse, animaux de la ferme et des **balades à dos de poney** organisées par le Centre Equestre (sous réserve).

L'Harmonie municipale **VOGESIA** proposera un « concert apéritif » de 11h30 à 13h tandis que buvette et petite restauration permettront aux affamés de passer une belle journée. Le **BAYOU-Club de danse Country** animera la Place de l'Hôtel de Ville de 14h à 17h par plusieurs passages dansés en différentes tenues.

La Confrérie des Rois Mages annonce d'ores et déjà le retour du « **Concours du Kougelhoppf de la ménagère** ».

Les candidatures sont à adresser **jusqu'au lundi 19 mars inclus** à :  
M. Raymond PICHON  
20, rte d'Illhaeusern  
68970 GUEMAR

 raymond.pichon@orange.fr



## De la Tour Eiffel à la Tour des Bouchers Paris - Ribeauvillé à la marche 4ème édition – Arrivée samedi 2 juin 2018 – 16h



Pour la quatrième fois, la cité des Ménétriers accueillera l'arrivée de la marche qui prendra le départ à Neuilly sur Marne le 30 mai prochain.

Le parcours 2018 totalise 425 km pour les hommes et 319 km pour les femmes. Quatre grandes étapes le jalonnent: Neuilly s/Marne, Château-Thierry – Epinal (pour les hommes), Vitry-le-François – Epinal (pour les femmes) et pour finir Plainfaing – Ribeauvillé.

Pour la dernière étape du samedi 2 juin, marcheurs et marcheuses rallieront Ribeauvillé en passant par les cols du Bonhomme et du Calvaire, Orbey, Kayersberg puis Riquewihr.

**Avis aux amateurs qui voudront soutenir ces champions de l'impossible, venez nombreux ! Ils méritent vos encouragements !**



Tatiana MASLOVA, 1ère féminine en 2017 : 319 km parcourus en 43h 24mn 04s !

*Du 21 mars au 8 avril*

## Venez vous faire tamponner chez les Commerçants, Artisans, Restaurateurs et Hôteliers de Ribeauvillé !

L'association des commerçants de Ribeauvillé renouvelle son action pour la venue du printemps.

En effet, du 21 mars - jour du printemps - jusqu'au 8 avril 2018, vous allez pouvoir participer au jeu et aurez la possibilité de gagner de nombreux lots.

Il vous suffira de remplir une ou plusieurs cartes collecteur (4 tampons chez 4 participants différents) et de déposer vos bulletins dans les urnes réparties dans la ville. La liste des participants sera disponible sur la carte collecteur et sur le site de l'association.

[www.commerçants-ribeauville.com](http://www.commerçants-ribeauville.com)

### DEMARREZ LE PRINTEMPS EN REMPORANT DE NOMBREUX LOTS

**1er prix : 500 € de chèques cadeaux**

**2ème prix : 200 € de chèques cadeaux**

**3ème et 4ème prix : 100 € de chèques cadeaux  
2 x 50 € de chèques cadeaux**

**5 entrées pour 2 personnes à l'Espace Culturel du Parc  
2 bons d'achat de 30 € à valoir chez l'un de vos fleuristes à Ribeauvillé  
5 cartes de 12 entrées pour la Piscine Carola  
5 carnets de 10 entrées pour le Cinéma Rex**

### TIRAGE AU SORT

Le tirage au sort se déroulera samedi 14 avril 2018 à 11h30, place de la Mairie à Ribeauvillé.

**Bonne chance !**

## À RIBEAUVILLE DU 21 MARS AU 8 AVRIL

Venez vous faire tamponner chez les



Et démarrez le printemps en remportant de nombreux lots !

**1er prix : 500 € de chèques cadeaux**

**2ème prix : 200 € de chèques cadeaux**

**3ème et 4ème prix : 100 € de chèques cadeaux**

**2 x 50 € de chèques cadeaux**

**5 entrées pour 2 personnes à l'Espace Culturel du Parc**

**2 bons d'achat de 30 € à valoir chez l'un de vos fleuristes à Ribeauvillé**

**5 cartes de 12 entrées pour la Piscine Carola**

**5 carnets de 10 entrées pour le Cinéma Rex**

LISTE DES COMMERÇANTS, ARTISANS ET RESTAURATEURS  
HÔTELIERS PARTICIPANTS SUR [COMMERÇANTS-RIBEAUVILLE.COM](http://COMMERÇANTS-RIBEAUVILLE.COM)



## Samedi 24 au dimanche 25 mars Les 24H de la Percussion

Les 24 et 25 mars prochains, l'association Bam Bam vous donne un ultime rendez-vous à l'Espace Culturel le Parc de Ribeauvillé pour profiter une dernière fois de 24 heures de percussion non-stop, de 15h le samedi à 17h le dimanche ! Environ 300 musiciens se mobiliseront pour offrir un marathon musical unique en France !

L'association Bam Bam a pour ambition d'aider les enfants en situation de handicap avec comme objectif de récolter les fonds nécessaires à l'amélioration de leur cadre de vie. Elle arrive aujourd'hui à la fin d'un cycle et a souhaité réunir pour cette édition 2018 tous les enfants soutenus depuis ses débuts en 2006.

Grâce aux dons et à la vente de billets de tombola, d'objets en tout genre confectionnés par les bénévoles, de gâteaux et boissons, de tartes flambées, de centaines de crêpes cuisinées par Interludes (aux ingrédients offerts par de généreux donateurs, merci à eux !), BAM BAM remettra à chaque enfant un chèque à part égale. Alors pas d'hésitation, soyez généreux !

### De grands noms de la percussion au programme !

Les 1000 et une bannes remonteront la ville vers 16 h et se produiront en début de soirée. Le Strasbourgeois **Mathieu Zirn** (Véronique Samson, Alain Souchon, Charles Aznavour) ouvrira les festivités ; **Nicolas Meudec** (cirque Zavatta) nous vient de Bordeaux ; les **X-Man** (trio guitare/basse/batterie Rossé Marcel) ; **Damien Schmitt** (Alain Caron-groupe Jean-Luc Ponty) ; **Mr Ben** (batterie Yvan Keller) ; **Éric Thiévon** (n° 2 de la marque Tama France) ; **Fred Quota** de Paris (batteur pour la marque Tama) est également conférencier : il travaille pour un bureau de synergie regroupant les avancées et autres infos concernant les maladies orphelines et tiendra une conférence le dimanche 25/03 à 11h lors du festival ; **Philippe Lalite** (Baguetterie Paris) jouera en trio guitare/basse/batterie ; le **Pierre Moerlen's Gong Tribute** de Strasbourg ; pour le final, l'immense **Félix Sabal Lecco** (Manu Dibango, Prince, Sting, Peter Gabriel, Lenny Kravitz, Paul Simon) actuellement chez les Gypsy King en tournée mondiale.

Pour que ce moment de solidarité raisonne dans les cœurs et fasse vibrer les âmes, Bam Bam compte sur vous !

C'est Samuel, le local de l'étape, qui se fera l'ambassadeur de Loan, Marius, Juliette, Pierre, Louise soutenus depuis 2006. Nous aurons tous une pensée pour Luc qui nous a quitté en septembre dernier.

Entrée libre. Accès facile à toutes et tous. Bam'bar, Bam'flam et petite restauration sur place. Bam'boutique. Tombola...

Site Internet :

<http://les24heuresdelapercu.wixsite.com/les-24h-de-la-percu>

24heuresdelapercu

## Journées missionnaires des Frères Capucins



18 au 20 mai 2018

- **Vendredi 18 mai – 20h - Salle du Théâtre**  
« Comment construire une posture authentique face aux migrations ? » Conférence par Josianne Ngouhada, médiatrice communautaire à Paris
- **Samedi 19 mai – 9h à 18h - S. de la Tour des Bouchers**  
Exposition-vente de produits au profit de la mission des Frères Capucins dans le monde
- **Samedi 19 mai – 20h - Eglise du Couvent**  
Concert par les Sœurs Umbdenstock - entrée libre - plateau au profit des missions
- **Dimanche 20 mai – 10h45 - Eglise du Dusenbach**  
Messe Solennelle et Jubilé de vie religieuse des Frères Joseph Dossmann (20 ans) et Dominique Sauvenier (25 ans)



Le Calendrier  
de Ribeauvillé 2018...  
Votre meilleur allié  
culturel... et plus si affinité !

Vos prochains  
RENDEZ-VOUS DU PARC !

- 28.03 - Danses ukrainiennes
- 07.04 - Artus
- 21.04 - Elastic
- 29.04 - Concert de musique viennoise
- 12 & 13.05 - La revue scout
- 26.05 - Time to Tramp...



## Médiathèque

## Les contes de Charles Perrault sont mis à l'honneur... et s'invitent au Pffferdaj 2018 !

**Samedi 24 mars - 11h : Vernissage de l'exposition des maquettes du Pffif** et présentation du travail d'Antoine HELBERT autour du thème des contes de Perrault.

**Vendredi 13 avril - 20h : Soirée contes : «Et si les adultes redécouvraient les contes de Perrault».**

Venez écouter les textes originaux de La Belle au bois dormant, La Barbe-Bleue et Les fées. Vous serez peut-être surpris...! La soirée se poursuivra autour de la symbolique des contes.

**Mercredi 25 avril - 15h : Balade contée «Sur les traces du Petit Poucet...» animée par la Cie Contes à Rebours**  
Venez suivre les petits cailloux déposés par le Petit Poucet et laissez-vous charmer par les histoires contées.

Et tout au long du mois d'avril et de mai, les animations du mercredi pour les enfants seront consacrées aux contes de Perrault (voir ci-dessous).



La scénographie du Pffif ? Un impressionnant travail artistique

Découvrez à la Médiathèque,  
une sélection de livres  
autour du thème des contes de Perrault !



### Les animations du mercredi pour les enfants

Toutes les animations sont gratuites pour les abonnés à la Médiathèque (dans la limite des places disponibles) mais l'inscription est souhaitée au 03.89.73.37.69 (demander Céline) ou par mail à [mediatheque-animation@ribeauville.fr](mailto:mediatheque-animation@ribeauville.fr)

**Mercredi 28 mars à 14h30 et 16h30 : « Cendrillon »**

et fabrication d'une robe de bal en papier de livres

**Mercredi 4 avril à 14h30 et 16h30 : « Les fées »**

et fabrication de fées en pliage

**Mercredi 11 avril à 14h30 et 16h30 : « Le Petit Poucet »**

et peinture de cailloux pour la balade contée.

**Mercredi 18 avril à 14h30 et 16h30 : « La Belle au bois**

**dormant »** et séance de relaxation pour les enfants animée

par la sophrologue Céline Wilhelm (1er groupe : 5-8 ans,

2ème groupe : 9-12 ans)

**Mercredi 25 avril à 15h : « Sur les traces du Petit Poucet »**

Balade contée animée par la Cie Contes à Rebours.

**Mercredi 2 mai à 14h30 et 16h30 : « Riquet à la houppe »**

et fabrication de marionnettes à doigts

**Mercredi 16 mai à 14h30 et 16h30 : « Peau d'âne »**

et couture d'un âne en feutrine

**Mercredi 30 mai à 14h30 et 16h30 : « Le chat botté »**

et réalisation d'un chat en pompons



Plus d'informations et programme complet sur :

<http://ribeauville.c3rb.org/>



## Les Seignors de CADISEHO

**Être présent(e) auprès de nos anciens, c'est important !**

***Vous connaissez sûrement notre association « Les Seignors de Cadiseho » qui œuvre à l'EHPAD - Etablissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes - et dans les 2 USLD - unités de soin longue durée - de l'hôpital de Ribeauvillé.***

Notre but est d'apporter du bien-être aux résidents, dans le plus grand respect, par toutes les actions pouvant leur apporter joie, douceur, écoute, prise en compte de leurs besoins spécifiques.

**Nous sommes présents** aux différentes manifestations, ateliers, fêtes et anniversaires, excursions et séjours organisés par l'équipe d'animation de l'Hôpital-EHPAD.

**Nous organisons des évènements** tels que soirées tartes flambées et ventes de Noël dont les bénéfices sont intégralement reversés à l'Association.

**Nous approvisionnons la cafétéria** ouverte tous les après-midis **et nous tenons les permanences** du week-end, jours fériés ainsi que pendant les congés de la personne présente la semaine.

Avec le service animation, **nous réalisons un journal bimestriel** destiné aux résidents et leurs familles.

**Nous finançons** les sorties des résidents et accompagnateurs sauf le transport, ainsi que tous matériels contribuant à améliorer le bien être des résidents.

Enfin **nous visitons les résidents** dans leur chambre, nous participons à des formations proposées aux bénévoles des Hôpitaux maisons de retraite, ainsi qu'aux rencontres bénévoles-psychologues de l'établissement.

**Être présent auprès de nos anciens, c'est essentiel !**



En effet, rien ne peut remplacer le regard, l'écoute, ou la parole bienveillante, c'est aussi montrer aux personnes quel que soit leur état physique et mental, qu'elles comptent toujours autant pour nous tous. Ainsi vous pouvez rendre visite à un(e) ancien(ne) voisin(e), et pourquoi pas, l'inviter à prendre une boisson et/ou une pâtisserie ou une glace à la cafétéria.

Nous serions aussi heureux de vous accueillir dans notre association. **Vous pouvez devenir bénévole** ponctuellement, par exemple pour certains évènements annuels tels que le Pfifferdaj, le marché de l'Avent ou mensuellement tels que les fêtes d'anniversaires. Vous pouvez aussi devenir bénévole régulièrement, une fois par semaine, pour les animations proposées telles que jeux, bricolages... Enfin vous avez peut-être des hobbies, des passions à partager et qui n'existent pas encore dans l'établissement.

### Le comité est composé de :

Annick CHEVALLIER, présidente / Annie LOLL, Secrétaire  
Robert LOLL, vice-président / François DUSSOURT, Trésorier / Isabelle BORDES, Denise FLEITH, Joseph PFEIFFER et Ginette SCHMITT, assesseurs

### Pour nous contacter

Annick CHEVALLIER - tél. 06.87.46.07.89  
Annie et Robert LOLL - tél 03.89.73.73.73

✉ [annie.loll@wanadoo.fr](mailto:annie.loll@wanadoo.fr)

Vous pouvez aussi rencontrer directement le Service Animation de l'EHPAD - Tél : 03.89.73.52.92

✉ [animation-hopitalribeauville@orange.fr](mailto:animation-hopitalribeauville@orange.fr)



## ASSOCIATION MANNE EMPLOI



**À votre service !**

Depuis 28 ans, Manne Emploi propose des services aux PARTICULIERS (\*), aux COLLECTIVITES LOCALES, aux ENTREPRISES à un tarif attractif et sans engagement :

- Nettoyage, repassage, lavage des vitres,
- Entretien des espaces verts avec vos outils ou avec les outils de Manne Emploi,
- Evacuation des déchets verts,
- Aide au déménagement,
- Petite manutention,
- Déneigement,
- Aide cuisine, plonge,
- Assistante en périscolaire et crèches, ...



**Vous êtes demandeur d'emploi ?**

- Vous recherchez une activité rémunératrice dans les domaines d'activité cités ci-contre,
- Vous habitez Ribeauvillé ou une commune voisine,
- Le domaine des services vous intéresse, nous avons des missions à vous proposer autour de chez vous,
- Contactez MANNE EMPLOI en vue d'une intégration dans nos équipes.
- Notre mission : vous accompagner et vous aider dans vos démarches afin de retrouver un emploi durable (définition de votre projet professionnel, formations, ateliers, conseils, cours de français langue étrangère et d'intégration).

(\* ) Crédit d'impôt 50% : conformément à la loi du 26 juillet 2005 relative au développement des services à la personne, vous pouvez bénéficier d'un **remboursement** du Trésor Public équivalent à la moitié des sommes engagées pour la réalisation de votre service à la personne. À partir de janvier 2017, les dépenses engagées pour l'emploi d'un salarié à domicile ouvrent droit à un crédit d'impôt pour tous les contribuables.

### Contact

**Vous avez besoin d'un de ces services, appelez-nous :**

Agence de Ribeauvillé : 03 89 78 28 32

Agence de Colmar : 03 89 24 96 84

✉ [accueil@manne-emploi.fr](mailto:accueil@manne-emploi.fr)

f <https://www.facebook.com/manneemploi/>



[www.manne-emploi.fr](http://www.manne-emploi.fr)





**DANIEL STOFFEL**

Le Maître Chocolatier  
de toutes vos envies

**Passez de belles fêtes de Pâques avec Daniel Stoffel**



**Pâques 1<sup>er</sup> avril**  
*poisson d'avril en chocolat !*

**Chocolaterie du Vignoble**  
Route de Guémar  
68150 Ribeauvillé

♦  
**Du lundi au samedi**  
de 10h à 19h

**Ouverture exceptionnelle à l'occasion du Marché de Printemps**  
le dimanche 25 mars 2018  
de 10h à 12h et de 14h à 18h

*Et suivez nos actualités et évènements sur [www.daniel-stoffel.fr](http://www.daniel-stoffel.fr) (rubrique actualités)*



# Nos actions !

Décoration des écoles

...en décembre



Saint Nicolas le sauveur !



Les Anges de Noël et leur « coin bébé »



Boom de la solidarité



# ...en février

• Malgré la pluie et le froid un carnaval très réussi !



...Réalisation des affiches et des têtes de chevaux !



...Récolte des gâteaux chez les commerçants !



...et enfin la fête !

• Nettoyage des nichoirs



Monsieur Joël Brunn vice-président de l'association Sentinelle Nature Alsace et M. Daniel Muller garde champêtre de la ville de Ribeauvillé ont invité la commission environnement du Conseil Municipal des Enfants à découvrir et nettoyer certains nichoirs installés l'année passée dans le vignoble par le syndicat viticole et des naturalistes de la cité pour un retour des oiseaux dans les vignes.

• Visite aux Services Techniques sous la houlette de Jacky par les conseillers nouvellement élus

Comprendre pour respecter ! Mais aussi pour se rendre compte de la mobilisation du personnel et du matériel nécessaires à la réalisation des projets de la Ville et des nôtres bien sûr...



Magasin pour le matériel et les fournitures avec René



L'atelier ferronnerie avec Christophe



L'atelier menuiserie avec Sébastien



La station d'épuration avec Michel

## 3 étapes pour vous pacser !



Depuis le 1er novembre 2017, la gestion des PACS (enregistrement, modification et dissolution) est assurée en mairie par les officiers de l'Etat Civil en lieu et place des greffes des Tribunaux d'Instance (Loi du 18 novembre 2016 dite de modernisation de la justice du XXIe siècle). Toutefois la gestion continue d'être assurée également par les notaires.

Le PACS est ouvert aux couples de même sexe ou de sexes différents. Pour faire enregistrer leur déclaration conjointe de PACS, en Mairie de Ribeauvillé ou chez un notaire de la place, **les partenaires doivent avoir leur résidence commune à Ribeauvillé.**

1. Retirer le dossier en Mairie ou chez un notaire. Vous pouvez aussi le télécharger à l'adresse suivante : [www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/N144](http://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/N144)
2. Dépôt en présence des deux partenaires du dossier rempli, vérification des pièces à produire et prise de rendez-vous en Mairie ou chez le notaire.
3. Enregistrement de la déclaration conjointe de PACS avec la présence obligatoire des deux partenaires.

## Carnet de famille du 1<sup>er</sup> novembre 2017 au 31 janvier 2018

### Naissances

07.11 : Lyla ENGEL  
08.11 : Alicya FOERSTER  
10.11 : Anna Lucia LEROY  
18.11 : Kylian SECULA  
27.11 : Valentin Gabriel LELÉON  
30.11 : Aaura Estelle Zelia DA COSTA REZENDE MATHIS  
23.12 : Ilan HAGENSTEIN

02.12 : ENGEL Auguste 87 ans  
05.12 : SCHMITT née DIETSCH Cécile Marie 86 ans  
09.12 : MEYER Lydia Renate 74 ans  
10.12 : MANGIN Christian Marc 66 ans  
13.12 : KNOEPFLI Pierre Robert Albert 82 ans

16.12 : SUSAN Nicole Rose Eugénie 81 ans  
16.12 : VALTA Yves Georges 67 ans  
19.12 : RITTER née WIEDERHIRN Suzanne Emilie Marie 68 ans

23.12 : CHENET née SCHILLINGER Yvette Marie 86 ans

26.12 : STRAUMANN Jean-Claude 70 ans  
26.12 : WENDLING née KRUCH Marie-Louise 69 ans

28.12 : GASCHÉ Charles 88 ans  
30.12 : HOFFMANN née RINCK Marthe 95 ans

01.01 : HEINRICH Lucien Joseph 84 ans  
08.01 : HAMIANI Dominique 67 ans  
09.01 : HECKEL Baptiste 22 ans  
16.01 : KUNTZMANN Jean-Marc Frédéric Arthur 57 ans

16.01 : FROELICH Alfred Jules 85 ans  
22.01 : DIETRICH Eugène René 85 ans  
22.01 : MAUGER née SCHAEFFER Jocelyne Marie Louise 61 ans

26.01 : SALOMON Henri 97 ans  
28.01 : MARQUIS née ADOLF Marie Claude 58 ans  
28.01 : HEINRICH Jean-Jacques 59 ans  
29.01 : OBRECHT née SCHEIDECKER Marie Thérèse Jeanne 77 ans

### Les grands anniversaires

102 ans  
30.11 : Sœur Marie-Odile FREY

95 ans  
12.12 : Mme BERNHARD née MATHIS Juliette  
13.12 : Sœur Odile-Marie MAETZ  
21.12 : Sœur Bertine RAESS  
08.01 : Mme BENTZ née JACQUELIN Huguette

90 ans  
28.11 : Mme KELLER née EHRETSMANN Irène  
30.11 : Mme HAEBERLÉ née KEMPF Elisabeth  
09.12 : M. GIRNY Pierre  
25.01 : Mme KELLER née FACCHI Yvonne  
26.01 : Mme REINBOLD née RIO Paulette

### Décès

03.11 : MEHREBERGER Paulette 98 ans  
07.11 : REISSER Jean Pierre 86 ans  
07.11 : KELLER René 81 ans  
19.11 : WEICHEL née GRAF Jacqueline Gabrielle 86 ans  
21.11 : VOGEL née BAECHLER Marie Madeleine 90 ans  
24.11 : ANGST née HUCK Madeleine Marie Thérèse 83 ans  
25.11 : BADER Paul Charles Fernand 81 ans  
27.11 : JEAGLER née SIGRIST Marie-Rose 65 ans  
28.11 : SCHNEIDER née INGOLD Marthe 88 ans  
30.11 : STUMPF Anna-Marie 96 ans



10 A - Av. du Gal de Gaulle  
68150 RIBEAUVILLE  
03 89 22 00 22

Une agence immobilière locale prête à vous accueillir et vous accompagner dans tous vos projets immobiliers.

Après plusieurs années de transactions passées à vos côtés sur le secteur du vignoble, l'Immobilier François CAILLIAUX et son équipe mettent à votre disposition les qualités indispensables pour une transaction réussie.



DYNAMISME - SYMPATHIE - FRANCHISE - EXPÉRIENCE - RÉSULTATS

## LECLERC TOUJOURS LE MOINS CHER



LECLERC RIBEAUVILLÉ  
TÉL : 03.89.73.27.40

# «Fleurir la Cité !»

Cette opération reconduite pour la 10<sup>ème</sup> fois a pour objectif de soutenir les efforts de fleurissement des habitants de notre cité et surtout d'inciter toujours plus de personnes à fleurir leur maison, leur façade, leur balcon, le rebord des fenêtres...

Cette année, le fil rouge du fleurissement sera le rouge. Nous vous invitons à mettre vous aussi une touche de rouge dans vos jardinières, parterres ou balconnières

**«Fleurir la Cité !»  
revient à nouveau au Jardin de Ville  
Samedi 28 avril 2018 de 9h à 13h**

Sur présentation du coupon-réponse rempli (un coupon par foyer), et uniquement la journée du 28 avril, nous vous remettons gracieusement (sans rempotage) **4 plants de fleurs de saison** à choisir parmi un vaste choix proposé par les horticulteurs de la ville.

Notez bien que la remise des plants se fera uniquement le samedi 28 avril : si vous ne pouvez vous déplacer, faites appel à vos voisins, amis ou membres de votre famille pour les chercher à votre place.

Pensez à vous munir d'un contenant adapté pour le transport (sac, carton, cagette...etc)

**COUPON à remettre lors de la journée  
« Fleurir la Cité ! »  
Samedi 28 avril 2018 - 9h à 13h  
Jardin de Ville**

NOM..... Prénom.....

Courriel.....

Je m'engage à fleurir à l'adresse suivante :

Adresse.....

Merci de cocher la  correspondante :

 1 Maison AVEC jardin

 2 Maison SANS jardin ou appartement

 3 Immeuble collectif

 4 Hôtel, restaurant, commerce

 5 Exploitation viticole